

DfÀa]Yfi b['XYf'G]Y[Yfd`U_UhY`VY]a
? fYUh]j k YhhVYk YfV` K]`XYf`K Y]» Yf`GYY

5a '% " ð] ' & \$ & (' k]fX`XYf`? fYUh]j k YhhVYk YfV`
/ Ua d/ , &&&K]`XYf`K Y]» Yf`GYY/ Ua d/ , &&\$ /]a `DUF_`Ua
K Y]» Yb`GYY`dfÀa]Yfhi bX`X]Y`G]Y[Yfd`U_UhY`j YfÒZZYbh`]W`h`
ðg[YgUa`h`k`i`fXYb`%&) `9bhk`ØfZY`Y]b[YfY]W`hž`XUfi`bhYf`
6Y]hfÀ[Y`j`cb`j`YfgW`]YXYbYb`GW`i`Ybž`?]hUgž`DZUXZ]bXYfb
i`bX`df]j`UhYb`HY]`bY`a`Yfb`"8Yf`K`YhhVYk`YfV`f]W`hY`hY`g]W`Ub
?]bXYf`i`bX`ð [YbX`]W`Yž`X]Y`≠YYb`Y]bfY]W`Yb`gc`hYbž`k]Y
A`YbgW`i`bX`BUhi`f`]a`DUF_`Ufa`cb]gW`ni`gUa`a`Yb`YVYb`
`ÒbbYb`"8Yf`DUF`Ua`K`Y]» Yb`GYY`U`h`gY]h`≠U`fYb`i`bhYf`
: Y`!`i`bX` , VYfbi`hni`b['[Y`]hYbž`k`Ug`ni`gW`k`YfYb`GW`ÀXYb`
Ub`XYf`DUF_`Ub`U[Y`i`bX`]bgVYgcbXYfY`Ub`XYb`@YVYbgfÀi`a`Yb`XYf`
K]`Xh]YfY`[YZØ`fh`U`h`"8Yf`K`YhhVYk`YfV`gc`hY`XUfUi`Z
Ui`Za`Yf_gUa`a`UW`Ybž`k]Y`k]W`h][`Yg`]ghž`Ui`ZX]Y`
6YXØfZb]ggY`XYf`K]`Xh]YfY`/ Ua`d`^Y`d/

5a '% " ð] ' & \$ & (' k]fX`XYf`? fYUh]j k YhhVYk YfV` K]`XYf`K Y]» Yf`GYY
]a`DUF_`Ua`K`Y]» Yb`GYY`dfÀa]Yfhi bX`X]Y`G]Y[Yfd`U_UhY`
j`YfÒZZYbh`]W`h`ðg[YgUa`h`k`i`fXYb`%&) `9bhk`ØfZY`Y]b[YfY]W`hž`
XUfi`bhYf`6Y]hfÀ[Y`j`cb`j`YfgW`]YXYbYb`GW`i`Ybž`?]hUgž`DZUXZ]bXYfb
i`bX`df]j`UhYb`HY]`bY`a`Yfb`"8Yf`K`YhhVYk`YfV`f]W`hY`hY`g]W`Ub
?]bXYf`i`bX`ð [YbX`]W`Yž`X]Y`≠YYb`Y]bfY]W`Yb`gc`hYbž`k]Y`A`YbgW`
i`bX`BUhi`f`]a`DUF_`Ufa`cb]gW`ni`gUa`a`Yb`YVYb`_`ÒbbYb`"

8Yf`DUF_`Ua`K`Y]» Yb`GYY`U`h`gY]h`≠U`fYb`i`bhYf`: Y`!`i`bX`
, VYfbi`hni`b['[Y`]hYbž`k`Ug`ni`gW`k`YfYb`GW`ÀXYb`Ub`XYf`
DUF_`Ub`U[Y`i`bX`]bgVYgcbXYfY`Ub`XYb`@YVYbgfÀi`a`Yb`XYf`
K]`Xh]YfY`[YZØ`fh`U`h`"8Yf`K`YhhVYk`YfV`gc`hY`XUfUi`Z`Ui`Za`Yf_gUa`
a`UW`Ybž`k]Y`k]W`h][`Yg`]ghž`Ui`ZX]Y`6YXØfZb]ggY`XYf`K]`Xh]YfY`ni`
UW`hYb`i`bX`gYbg]VY`a`]h`XYf`GhUXhbUhi`f`i`a`ni`[Y`Yb`":`fU[Yb`k]Y`
k`Ufi`a`a`Ub`bi`f`]a`GhfUbXVUX`VUXYb`gc`hYž`k`Ufi`a`K`UggYfj`Ò[Y`
b]W`h][`YZØ`hYfh`k`YfXYb`XØfZYb`i`bX`k`Ug`k`À`fYbX`XYf`6fi`hgU]gcb`

ni `VYUWxhYb`jghž`k i fXYb`h\Ya Uh]g]Yfh"

8 Ug`6Yn]f_gUa h`DUb_ck`a ÒWxhY`a]h`X]YgYf`?Ua dU[bY`X]Y
Duf_[`ÀghY`ZØf`X]Y`6YXYi hi b[`XYg`K`Y]»Yb`GYyg`U`g`@VYbgbfUi a
ZØf`K`j`Xh]YfY`gYbg]V`]g]YfYb`i bX`ØVYf`A U»bU\`a Yb`ni f`GUb]Yfi b[
i bX`?`]a UUbdUggi b[`]bZcfa`]YfYb`"8Yf`8]U`c[`a]h`XYb`6Ygi WxYfb
XYg`Duf_g]gh`Y]b`k]Wxh][`Yf`6YghUbXhY]`ž`i a`XUg`6Yk i gghgY]b`ZØf
XYb`gYbg]V`Yb`l a [Ub[`a]h`XYf`GhUXhbUhi f`ni`gWx`ÀfZYb"

6Yn]f_gghUXhf`Àh]b`A Ubi Y`U`5bXYfg!; fUb]hn_]`VYXUb`h`g]Wx`VY]
U`Yb`?`]bXYfb`ZØf`]fY`_fYUh]j Yb`i bX`ZUFVYbZfc`Yb`6Y]hf`À[`Y`ni`a
K`YhhVYk`YfV`"8]Y`5i`gk`U`\`XYf`G]Y[`YfV]`XYf`Z]Y`Ui`Z[`fi`bX`XYf
J]Y`nU`\`Ub`VYY]bXfi`W`YbXYb`9]bgYbXi`b[`Yb`b]Wx`h`Y]Wx`h"

K`Y]hYfY`≠Zcfa`Uh]cbYb`ni`a`?`fYUh]j`k`YhhVYk`YfV`i`bX`ni`a
6YhY`]][`i`b[`gj`YfZU`fYb`ni`f`DUF_Ub`U[`YbgUb]Yfi`b[`g]bX`Ui`Z`XYf
D`UhhZcfa``a`Y]b`"VYf`]b`"XY`j`YfZØ[`VUf"

≠`XYf`Zc`[`YbXYb`HUVY`Y`g]bX`Y]b][`Y`i`U`hYb`ni`a
?`fYUh]j`k`YhhVYk`YfV`i`bX`ni`f`DUF_Ub`U[`Y`Ua`K`Y]»Yb`GYy
ni`gUa`a`Yb[`YZUggh

p8Uhi`a`p`%"`ž`]`&\$&(`p
p` p` p
pHY]`bY`a`Yf`p`%&)`9bhk`ØfZY`p
p6YhY`]][`hY`p`GWx`i`Yb`ž`?`hUgž`DZUXZ]bXYfž`df]j`UhY`HY]`bY`a`Yf`p
pH\Ya`Yb`p`A`YbgWx`!B`Uhi`f`l`<`Ufa`cb]Yž`GWx`i`m`XYf`K`j`Xh]YfYž
GYbg]V`]g]Yfi`b[`ZØf`GhUXhbUhi`f`p
p`≠]h]Uhc`f`p`6Yn]f_gUa`h`DUb_ck`p
pN]Y`p`GYbg]V`]g]Yfi`b[`ž`≠Zcfa`Uh]cb`ØVYf`GUb]Yfi`b[`ga`U»`bU`a`Yb
p

8]Y`J`YfUbghU`hi`b[`Ua`%"`ž`]`&\$&(`j`Yfgdf]Wx`h`U`gc`Y]bY
gdUbbYbXY`Df`ÀgYbhUh]cb`XYf`G]Y[`Yfd`U`UhY`XYg
?`fYUh]j`k`YhhVYk`YfVg]a`DUF_Ua`K`Y]»Yb`GYyž`VY[`Y]hYh]j`cb`Y]bYf
k`]Wx`h][`Yb`6`chgWx`UZh`ni`a`UWx`hgUa`Yb`l`a`[`Ub[`a`]h`XYf`B`Uhi`f`i`bX
XYb`K`j`Xh]YfYb`]b`XYf`GhUXh"

EiY`Y. k k k "VYf`]b"XY

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY